

# UNION DES COMORES

Unité - Solidarité - Développement

Président de l'Union

Moroni, le 10 9 JAN 2023

DECRET N° 23-003 /PR

Portant promulgation de la loi N°22-015/AU du 27 décembre 2022 portant Loi de Règlement 2021.

LE PRESIDENT DE L'UNION,

VU la Constitution de l'Union des Comores du 23 décembre 2001, révisée par le référendum du 30 juillet 2018, notamment en son article 64 ;

DECRETE :

**ARTICLE 1<sup>er</sup>** : Est promulguée la loi N°22- 015/AU, portant Loi de Règlement 2021, adoptée le 27 décembre 2022 par l'Assemblée de l'Union des Comores et dont la teneur suit :

« **Article 1<sup>er</sup>** : La présente loi a pour objet de retracer le règlement du budget de l'Etat pour la gestion 2021, conformément aux dispositions de l'article 72 de la Constitution de l'Union des Comores révisé par référendum le 30 juillet 2018 et des articles 1<sup>er</sup>, 44, 45, 55, de la loi N°22-004/AU du 24 juin 2022 relatif à la loi des Opérations Financières de l'État, portant règlement du budget de l'État, gestion 2021.

**Article 2** : Le montant définitif des prévisions du budget de l'Etat de l'année 2021 s'est élevé à 126 525 326 157 Francs Comoriens (FC) repartit comme suit :

Ressources :

Recettes Intérieures

51 510 135 428 Francs comoriens

Recettes extérieures

60 958 313 611 Francs comoriens

Opérations de trésorerie

14 056 877 118 Francs comoriens



**Dépenses :**

Dépenses Courantes	52 704 150 489 Francs comoriens
Dépenses en capital	73 821 175 668 Francs comoriens

Ces prévisions sont réparties conformément aux tableaux n°1 et 2 annexé à la présente loi.

**Article 3 :** le montant définitif des encaissements des recettes budgétaires de l'Etat pour l'année 2021 s'élève à **95 334 679 970 Francs Comoriens (FC)** réparti comme suit :

Recettes internes	56 763 992 908
Aides budgétaires	3 944 792 317
Projets (y compris les fonctionnements et assistance technique)	34 626 094 745

Ces recettes sont réparties conformément au tableau n°1 annexé à la présente loi.

**Article 4 :** Le montant des paiements de dépenses du budget général pour l'année 2021 s'est élevé à **90 495 050 123 Francs Comoriens (FC)** réparti comme suit :

Nature économique	Exécution	Paiement	Reste à Payer
Traitements et Salaires	28 341 581 145	28 341 581 145	0
Biens et Services	9 894 672 669	6 974 002 769	2 920 669 900
Transferts et Subventions	10 990 380 488	6 073 984 619	4 916 395 869
Charges financières d'intérêt	791 192 150	791 142 150	50 000
<b>Dépenses Courantes</b>	<b>50 017 826 452</b>	<b>42 180 710 683</b>	<b>7 837 115 769</b>
Investissement sur fin national	10 939 331 530	10 600 607 098	338 724 432
Investissement sur financement extérieur (PIP)	34 626 094 745	34 626 094 745	0



Amortissement	3 266 036 960	3 087 637 644	178 399 316
Dépenses en capital	48 831 463 235	48 314 339 487	517 123 748
Dépenses Totales	98 849 289 687	90 495 050 170	8 354 239 517

Ces dépenses sont réparties conformément aux tableaux n°2, 2-1a, 2-1b, 2-1c, 2-2 et 2-3 annexés à la présente loi.

**Article 5** : le montant transféré aux îles par l'administration centrale a été de **1 584 052 525 Francs Comoriens** reparti comme suit :

Ngazidja	305 426 899 Francs Comoriens
Anjouan	1 153 282 976 Francs Comoriens
Mohéli	125 342 650 Francs Comoriens
<b>TOTAL</b>	<b>1 584 052 525 Francs Comoriens</b>

**Article 6** : le résultat de l'exercice 2021 est déficitaire d'un montant de **3 462 954 342 Francs Comoriens**, est confirmé par le tableau n°3 annexé à la présente Loi et sera prélevé du compte permanent des découverts du trésor.

**Article 7** : La présente loi de règlement ratifie les modifications apportées au cours de l'exercice budgétaire 2021 et les dépenses payées avant ordonnancement non régularisées.

**Article 8** : La présente loi sera exécutée comme loi de l'Union des Comores. »

**ARTICLE 2** : Le présent décret sera enregistré, publié au Journal Officiel de l'Union des Comores et communiqué partout où besoin sera.



**AZALI Assoumani**

Tableau n°1: Recettes du budget de l'Etat pour l'année 2021 (en FC)					
	Nature	Prévisions définitives	RECETTES ENCAISSEES	Comparaison entre la valeur des encaissements et la valeur des prévisions définitives	
				EN PLUS	EN MOINS
A	Impôt	17 784 622 394	18 262 683 006	478 060 612	
B	Produits et taxes des Douanes	26 502 442 916	28 704 383 698	2 201 940 782	
A*B	<b>Total des recettes fiscales</b>	<b>44 287 065 310</b>	<b>46 967 066 704</b>	<b>2 680 001 394</b>	
C	Trésor	7 223 070 118	9 796 926 204	2 573 856 086	
	<b>Total des recettes non fiscales</b>	<b>7 223 070 118</b>	<b>9 796 926 204</b>	<b>2 573 856 086</b>	
D=(A+B)+C	<b>Total des recettes intérieures</b>	<b>51 510 135 428</b>	<b>56 763 992 908</b>	<b>5 253 857 480</b>	
E	Aides budgétaires	4 500 000 000	3 944 792 317		-555 207 683
F	Dons des bailleurs internationaux (Le PIP)	56 458 313 611	34 626 094 745		-21 832 218 866
G=(H+I)	<b>Total des recettes extérieures</b>	<b>60 958 313 611</b>	<b>38 570 887 062</b>		<b>-22 387 426 549</b>
D+G	<b>Total des Recettes et Dons</b>	<b>112 468 449 039</b>	<b>95 334 879 970</b>		



**Tableau n°2 : dépense du budget de l'année 2021 (en FC)**

Nature économique	Prévision de la loi de finances	Modification	Prévisions définitives	Exécution	Paiement	Reste à payer
Traitements et Salaires	28 675 915 475		28 675 915 475	28 341 581 145	28 341 581 145	0
Biens et Services	10 492 246 529	855 261 559	11 347 508 088	9 894 672 669	6 974 002 769	2 920 669 900
Transferts et Subventions	12 601 786 600	303 923 329	12 905 709 929	10 990 380 488	6 073 984 619	4 916 395 869
Charge financières d'intérêt	934 201 885		934 201 885	791 192 150	791 142 150	50 000
<b>Dépenses Courantes</b>	<b>52 704 150 489</b>	<b>1 159 184 888</b>	<b>53 863 335 377</b>	<b>50 017 826 452</b>	<b>42 180 710 683</b>	<b>7 837 115 769</b>
Investissement/ fin national	14 842 001 583	-2 455 538 507	12 386 463 076	10 887 876 155	10 600 607 098	287 269 057
Investissement/ fin extérieur (PIP)	56 458 313 611		56 458 313 611	34 626 094 745	34 626 094 745	0
Amortissement	2 520 860 474	1 296 353 619	3 817 214 093	3 266 036 960	5 179 304 574	-1 913 267 614
<b>Dépenses en capital</b>	<b>73 821 175 668</b>	<b>-1 159 184 888</b>	<b>72 661 990 780</b>	<b>48 780 007 860</b>	<b>50 406 006 417</b>	<b>-1 625 998 557</b>
<b>Dépenses Totales</b>	<b>126 525 326 157</b>	<b>0</b>	<b>126 525 326 157</b>	<b>98 797 834 312</b>	<b>92 586 717 100</b>	<b>6 211 117 212</b>



Tableau N° 2-1a REMUNERATION DU PERSONNEL

Code Min	MINISTERE	PREVISION	ORDONNANCEMENT	PAIEMENT	TAUX D'EXE EN %
1	Assemblée de l'Union	620 417 800	620 261 082	620 261 082	2,19%
2	Cour Suprême	317 694 050	319 030 618	319 030 618	1,13%
4	Présidence de l'union	5 441 960 710	5 203 948 160	5 203 948 160	18,36%
5	Ministère de la santé et Solidarité	1 296 201 979	1 304 224 568	1 304 224 568	4,60%
6	Ministère justice et FOP	1 336 694 410	1 149 989 811	1 149 989 811	4,06%
7	Ministère des Affaires Etrangères	913 615 784	930 134 041	930 134 041	3,28%
8	Ministère des Finances et du Budget	3 233 070 245	3 184 939 543	3 184 939 543	11,24%
9	Ministère des Postes télécoms	72 982 966	48 333 764	48 333 764	0,17%
10	Ministère production	574 234 997	665 519 124	665 519 124	2,35%
11	Ministère économie	322 550 612	485 757 421	485 757 421	1,71%
12	Ministère de l'Education	11 482 623 521	11 555 822 713	11 555 822 713	40,77%
13	Ministère de l'Intérieur	1 474 655 310	1 451 412 081	1 451 412 081	5,12%
14	Ministère de la Jeunesse et Emploi	112 639 199	160 038 864	160 038 864	0,56%
15	Ministère Transport Maritimes	72 802 160	46 374 600	46 374 600	0,16%
16	Ministère de l'Aménagement	277 402 502	247 234 865	247 234 865	0,87%
17	Gouvernorats	922 378 395	926 289 060	926 289 060	3,27%
18	Ministère de l'Energie, de l'eau et des Hydrocarbures	27 406 399	31 213 332	31 213 332	0,11%
	Dépenses communes	176 584 436	11 057 498	11 057 498	0,04%
31	<b>Total Général</b>	<b>28 675 915 475</b>	<b>28 341 581 145</b>	<b>28 341 581 145</b>	<b>100,00%</b>



**Tableau 2-1b : BIENS ET SERVICES PAR MINISTERE (en FC)**

Code institution et Ministère	MINISTERE	PREVISION	EXECUTION	TAUX D'EXE EN %
1	Assemblée de l'Union	457 500 000	457 500 000	100,00%
2	Cour Suprême	104 015 369	104 015 368	100,00%
4	Présidence de l'union	2 180 893 372	2 175 585 316	99,76%
5	Ministère de la santé et Solidarité	64 791 981	4 235 450	6,54%
6	Ministère justice et FOP	182 273 771	89 490 930	49,10%
7	Ministère des Affaires Etrangères	157 570 116	83 374 026	52,91%
8	Ministère des Finances et du Budget	740 244 501	744 041 917	101,94%
9	Ministère des Postes télécoms	7 420 000	1 100 000	14,82%
10	Ministère production	46 211 657	8 646 250	16,04%
11	Ministère économie	12 856 926	4 001 075	40,72%
12	<b>Ministère</b> de l'Education	556 532 630	367 247 860	65,70%
13	Ministère de l'Intérieur	1 103 571 159	1 385 222 281	125,52%
14	Ministère de la Jeunesse et Emploi	54 838 300	1 084 000	4,86%
15	Ministère Transport Maritimes	10 520 000	3 894 450	37,02%
16	Ministère de l'Aménagement	55 511 500	3 646 600	6,57%
17	Gouvernorats	416 395 000	5 600 000	1,34%
18	Ministère de l'Energie, de l'eau et des Hydrocarbures	2 825 424	1 350 000	47,78%
31	Dépenses communes	4 338 274 823	4 454 637 146	102,68%
	<b>Total Général</b>	<b>10 492 246 529</b>	<b>9 894 672 669</b>	<b>94,41%</b>



Tableau 2-1c : TRANSFERTS PAR MINISTERE (en FC)				
Code Min	INSTITUTION ET MINISTERE	PREVISION	EXECUTION	TAUX D'EXE EN %
1	Assemblée de l'Union	126 000 000	126 000 000	100,00%
2	Cour Suprême	18 625 000	18 625 000	100,00%
4	Présidence de l'union	394 816 000	307 362 000	77,85%
5	Ministère de la santé et Solidarité	3 984 817 903	3 511 008 226	88,71%
6	Ministère justice et FOP	100 351 540	85 358 515	85,06%
7	Ministère des Affaires Etrangères	57 000 000	39 000 000	68,42%
8	Ministère des Finances et du Budget	14 600 000	12 100 000	82,88%
9	Ministère des Postes télécoms	34 680 000	120 270 000	346,80%
10	Ministère production	483 755 716	948 628 785	196,10%
11	Ministère économie	145 000 000	133 250 000	91,90%
12	<b>Ministère</b> de l'Education	1 477 438 492	1 413 359 915	95,66%
13	Ministère de l'Intérieur	668 193 398	408 000 000	98,77%
14	Ministère de la Jeunesse et Emploi	914 900 000	623 937 500	68,20%
15	Ministère Transport Maritimes	20 400 000	10 200 000	50,00%
16	Ministère de l'Aménagement	121 040 000	121 040 000	100,00%
18	Ministère de l'Energie, de l'eau et des Hydrocarbures	2 268 319 580	1 579 045 902	69,61%
31	Dépenses communes	1 771 848 971	1 533 194 637	86,53%
	<b>Total Général</b>	<b>12 601 786 600</b>	<b>10 990 380 481</b>	<b>89,40%</b>





tableau 2-2a: Dépense en capital du budget de l'Etat pour l'année 2021 par ministère

CODE	Institution et MINISTERE	Prévision intérieure	Exécution	Prévision extérieure	Exécution	TOTAL Prévision	TOTAL EXECUTION
01	ASSEMBLEE DE L'UNION	16 500 000	16 500 000			16 500 000	16 500 000
02	COUR SUPREME	7 000 000	7 000 000			7 000 000	7 000 000
04	PRESIDENCE DE L'UNION			92 481 568		92 481 568	-
05	MINISTERE DE LA SANTE	5 610 350 412	2 893 284 412	14 874 929 700	3 544 606 091	20 485 280 112	6 437 890 503
06	MINISTERE DE LA JUSTICE	11 200 000	4 199 700			11 200 000	4 199 700
07	MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERS	-	-	737 940 000	1 438 983 000	737 940 000	1 438 983 000
08	MINISTERE DES FINANCES,	-	721 459 425	5 728 754 148	4 861 670 511	5 728 754 148	5 583 129 936
09	MINISTERE DES POSTES, TELECOM	-	-	6 709 579 852	2 111 797 794	6 709 579 852	2 111 797 794
10	MINISTERE DE L'AGRICULTURE	3 830 000 000	3 808 973 226	7 923 310 817	3 721 859 595	11 753 310 817	7 530 832 821
11	MINISTERE DE L'ECONOMIE	-	-	144 639 082	113 177 515	144 639 082	113 177 515
12	MINISTERE D'EDUCATION NATIONALE	105 000 000	-	1 282 278 315	204 999 575	1 387 278 315	204 999 575
13	MINISTERE DE L'INTERIEUR	-	383 734 845			-	383 734 845
14	MINISTERE DE LA JEUNESSE,DE L'EMPLOI	-	-	660 012 399	14 154 634 036	660 012 399	14 154 634 036
15	MINISTERE DES TRANSPORTS			11 815 247 796	929 676 063	11 815 247 796	929 676 063
16	MINISTERE DE L'AMENAGEMENT	1 973 889 122	1 959 487 282	3 465 243 909	1 549 603 916	5 439 133 031	3 509 091 198
17	SUPER STRUCTURE DES ENTITES	250 000 000	27 000 000			250 000 000	27 000 000
18	MINISTERE DE L'ENERGIE	1 545 000 000	476 382 345	3 023 896 027	1 995 086 649	4 568 896 027	2 471 468 994
31	DEPENSES COMMUNES	1 493 062 049	589 854 920			1 493 062 049	589 854 920
<b>TOTAT GENERAL</b>		14 842 001 583	10 887 876 155	56 458 313 613	34 626 094 745	71 300 315 196	45 513 970900

tableau 2-2b: Dette publique de l'Etat pour l'année 2021

	Prévision	Exécution
Intérêts de la dette extérieure	934 201 885	791 192 150
Amortissement de la dette extérieure	1 168 371 066	1 117 193 933
Dette intérieure	1 352 489 408	2 148 843 027
<b>Total Dette publique</b>	<b>3 455 062 359</b>	<b>4 057 229 110</b>



TABLEAU N°3 résultat de l'exercice budgétaire 2021				
	Nature	PREVISIONS DEFINITIVES	RECETTES ENCAISSEES	ECART
<b>A+B</b>	<b>Recettes et Dons</b>	<b>112 468 449 039</b>	<b>95 334 879 970</b>	<b>-17 133 569 069</b>
<b>A</b>	Recettes Intérieures	51 510 135 428	56 763 992 908	5 253 857 480
<b>B</b>	Recettes extérieures	60 958 313 611	38 570 887 062	-22 387 426 549
	Nature	PREVISIONS DEFINITIVES	DEPENSES EXECUTEES	ECART
<b>C+D</b>	<b>Dépenses Totales</b>	<b>126 525 326 157</b>	<b>98 797 834 312</b>	<b>-27 727 491 845</b>
<b>C</b>	Dépenses Courantes	53 863 335 377	50 017 826 452	-3 845 508 925
<b>D</b>	Dépenses en capital	72 661 990 780	48 780 007 860	-23 881 982 920
<b>(A+B)-(C+D)</b>	<b>RESULTAT DE L'EXERCICE</b>	<b>-14 056 877 118</b>	<b>-3 462 954 342</b>	

